

MÖJLIG

CZ

HU



Design and Quality
IKEA of Sweden



ČESKY

Na poslední straně tohoto návodu je uveden úplný seznam určených servisních zástupců pro značku IKEA a příslušná vnitrostátní telefonní čísla.



MAGYAR

Az IKEA által kijelölt vevőszolgálatok teljes listáját és a kapcsolódó nemzeti telefonszámokat jelen útmutató utolsó oldalán olvashatja.

ČESKY	4
MAGYAR	22

Obsah

Bezpečnostní informace	4	Čištění a údržba	15
Bezpečnostní pokyny	6	Odstraňování závad	15
Instalace	8	Technické údaje	18
Připojení k elektrické síti	9	Energetická účinnost	18
Popis spotřebiče	10	Poznámky k ochraně životního prostředí	19
Denní používání	12	ZÁRUKA IKEA - ČESKÁ REPUBLIKA	19
Tipy a rady	14		

Změny vyhrazeny.

Bezpečnostní informace

Tento návod si pečlivě přečtete ještě před instalací spotřebiče a jeho prvním použitím. Výrobce nezodpovídá za škody a zranění způsobená nesprávnou instalací či chybným používáním. Návod k použití vždy uchovávejte spolu se spotřebičem pro jeho budoucí použití.

Bezpečnost dětí a postižených osob

- Tento spotřebič smí používat děti starší osmi let nebo osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby bez patřičných zkušeností a znalostí, pouze pokud tak činí pod dozorem nebo vedením, které zohledňuje bezpečný provoz spotřebiče, a pokud rozumí rizikům spojeným s provozem spotřebiče.
- Děti ve věku tří až osmi let a osoby s rozsáhlým a komplexním postižením bez stálého dozoru držte z dosahu spotřebiče.
- Děti mladší tří let bez stálého dozoru držte z dosahu spotřebiče.
- Nenechte děti hrát si se spotřebičem.
- Všechny obaly uschovejte z dosahu dětí a řádně je zlikvidujte.
- Je-li spotřebič v provozu nebo pokud chladne, nedovolte dětem a domácím zvířatům, aby se k němu přibližovaly.

Přístupné součásti se při použití mohou zahřát na vysokou teplotu.

- Pokud je spotřebič vybaven dětskou bezpečnostní pojistkou, doporučuje se ji aktivovat.
- Čištění a uživatelskou údržbu spotřebiče by neměly provádět děti bez dozoru.

Všeobecné bezpečnostní informace


- **VAROVÁNÍ:** Spotřebič a jeho dostupné části se mohou během používání zahřát na vysokou teplotu. Nedotýkejte se topných článků.
- Spotřebič nepoužívejte spolu s externím časovačem nebo samostatným dálkovým ovládním.
- **VAROVÁNÍ:** Příprava jídel s tuky či oleji na varné desce bez dozoru může být nebezpečná a způsobit požár.
- Oheň se **NIKDY** nesnažte uhasit vodou, ale vypněte spotřebič a poté plameny zakryjte např. víkem nebo hasicí rouškou.
- **POZOR:** U vaření je vždy nutné vykonávat dohled. U krátkodobého vaření je nutné vykonávat dohled nepřetržitě.
- **VAROVÁNÍ:** Nebezpečí požáru: Nepokládejte věci na varnou desku.
- Na varnou desku nepokládejte žádné kovové předměty jako nože, vidličky, lžice nebo pokličky, protože by se mohly zahřát na velmi vysokou teplotu.
- Nepoužívejte spotřebič, dokud není nainstalován do vestavné konstrukce.
- K čištění spotřebiče nepoužívejte čisticí zařízení na páru.
- Po použití vypněte příslušnou část varné desky ovladačem a nespolehejte na detektor přítomnosti nádoby.
- Je-li sklokeramický nebo skleněný povrch desky prasklý, vypněte spotřebič a odpojte ho od síťového napájení. V případě, že spotřebič je k elektrické síti připojen prostřednictvím rozvodné skříňky, spotřebič odpojte od

napájení vyjmutím pojistky. V každém případě kontaktujte autorizované servisní středisko.

- Jestliže je poškozený přívodní kabel, smí ho vyměnit pouze výrobce, autorizované servisní středisko nebo osoba s podobnou příslušnou kvalifikací, jinak by mohlo dojít k úrazu.
- **VAROVÁNÍ:** Používejte pouze kryt varné desky přímo od výrobce varného spotřebiče nebo takový kryt, který výrobce spotřebiče v pokynech k použití označil jako vhodný, případně kryt, který je součástí spotřebiče. Při použití nesprávného krytu varné desky může dojít k nehodě.

Bezpečnostní pokyny


Instalace

 **VAROVÁNÍ!** Spotřebič musí být instalovat kvalifikovaným technikem.

- Odstraňte veškerý obalový materiál.
- Poškozený spotřebič neinstalujte ani nepoužívejte.
- Řiďte se pokyny k instalaci dodanými spolu s tímto spotřebičem.
- Dodržujte minimální vzdálenosti od ostatních spotřebičů a nábytku.
- Při přemísťování spotřebiče buďte vždy opatrní, protože je těžký. Vždy používejte ochranné rukavice a uzavřenou obuv.
- Utěsněte výřez v povrchu pomocí těsniva, abyste zabránili bobtnání z důvodu vlhkosti.
- Chraňte dno spotřebiče před párou a vlhkostí.
- Spotřebič neinstalujte vedle dveří či pod oknem. Zabráníte tak převržení horkého nádoby ze spotřebiče při otevírání dveří či okna.
- Pokud je spotřebič instalován nad zásuvkami, ujistěte se, že prostor mezi dnem spotřebiče a horní zásuvkou zajišťuje dostatečnou cirkulaci vzduchu.

- Spodek spotřebiče se může silně zahřát. Zajistěte instalaci samostatného nehořlavého panelu, který bude zakrývat spodek spotřebiče. Řiďte se instalačními pokyny.
- Ujistěte se, že je mezi pracovní deskou a přední stranou spotřebiče umístěného pod ní prostor pro proudění vzduchu alespoň 2 mm. Záruka nekryje škody způsobené nedostatečným prostorem pro proudění vzduchu.

Připojení k elektrické síti

 **VAROVÁNÍ!** Hrozí nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.

- Veškerá elektrická připojení by měla být provedena kvalifikovaným elektrikářem.
- Spotřebič musí být uzemněn.
- Před každou údržbou nebo čištěním je nutné se ujistit, že je spotřebič odpojen od elektrické sítě.
- Zkontrolujte, zda údaje na typovém štítku souhlasí s parametry elektrické sítě.
- Ujistěte se, že je spotřebič nainstalován správně. Volné a nesprávné zapojení napájecího kabelu či zástrčky (je-li součástí výbavy) může mít za následek přehřátí svorky.

- Použijte správný typ napájecího kabelu.
- Elektrické kabely nesmí být zamotané.
- Ujistěte se, že je nainstalována ochrana před úrazem elektrickým proudem.
- Použijte svorku k odlehčení kabelu od tahu.
- Dbejte na to, aby se elektrické přírodní kabely nebo zástrčky (jsou-li součástí výbavy) nedotýkaly horkého spotřebiče nebo horkého nádoby, když spotřebič připojíte do blízké zásuvky.
- Nepoužívejte rozbočovací zástrčky ani prodlužovací kabely.
- Dbejte na to, abyste nepoškodili napájecí kabel nebo síťovou zástrčku (je-li součástí výbavy). Pro výměnu napájecího kabelu se obraťte na autorizované servisní středisko nebo elektrikáře.
- Ochrana před úrazem elektrickým proudem u živých či izolovaných částí musí být připevněna tak, aby nešla odstranit bez použití nástrojů.
- Síťovou zástrčku zapojte do síťové zásuvky až na konci instalace spotřebiče. Po instalaci musí zůstat síťová zástrčka nadále dostupná.
- Pokud je síťová zásuvka uvolněná, nezapojte do ní síťovou zástrčku.
- Neodpojujte spotřebič ze zásuvky tahem za kabel. Vždy tahejte za zástrčku.
- Používejte pouze správná izolační zařízení: ochranné vypínače vedení, pojistky (pojistky šroubového typu se musí odstranit z držáku), ochranné zemní jističe a stykače.
- Je nutné instalovat vhodný vypínač nebo izolační zařízení k řádnému odpojení všech napájecích vodičů spotřebiče. Toto izolační zařízení musí mít mezeru mezi kontakty alespoň 3 mm širokou.
- Před prvním použitím odstraňte veškerý obalový materiál (je-li přítomen), štítky a ochrannou fólii.
- Tento spotřebič je určen pouze k domácímu použití.
- Neměňte technické parametry tohoto spotřebiče.
- Ujistěte se, že nejsou ventilační otvory zakryté.
- Zapnutý spotřebič nenechávejte bez dozoru.
- Po každém použití nastavte varnou zónu do polohy „vypnuto“.
- Nespolehejte se na detektor nádoby.
- Na varné zóny nepokládejte přístroje nebo pokličky. Mohly by se zahřát.
- Nepracujte se spotřebičem, když máte vlhké ruce nebo když je v kontaktu s vodou.
- Nepoužívejte spotřebič jako pracovní nebo odkládací plochu.
- Pokud je povrch spotřebiče prasklý, okamžitě jej odpojte ze sítě. Zabráníte tak úrazu elektrickým proudem.
- Když je spotřebič zapnutý, uživatelé s kardiostimulátory se nesmějí přiblížit k indukčním varným zónám blíže než na 30 cm.
- Vložíte-li jídlo do horkého oleje, může olej vystříknout.



VAROVÁNÍ! Hrozí nebezpečí požáru nebo výbuchu

Použití spotřebiče



VAROVÁNÍ! Hrozí nebezpečí zranění, popálení či úrazu elektrickým proudem.

- Tuky a oleje mohou při zahřátí uvolňovat hořlavé páry. Když vaříte s tuky a oleji, držte plameny a ohřáté předměty mimo jejich dosah.
- Páry uvolňované velmi horkými oleji se mohou samovolně vznítit.
- Použitý olej, který obsahuje zbytky potravin, může způsobit požár při nižších teplotách než olej, který se používá poprvé.
- Do spotřebiče, do jeho blízkosti nebo na spotřebič neumísťujte hořlavé předměty nebo předměty obsahující hořlavé látky.

⚠ VAROVÁNÍ! Hrozí nebezpečí poškození spotřebiče.

- Nepokládejte horké nádoby na ovládací panel.
- Nepokládejte horkou poklici na skleněný povrch varné desky.
- Nenechte vyvařit vodu v nádobách.
- Dbejte na to, aby na spotřebič nespadly varné nádoby či jiné předměty. Mohl by se poškodit jeho povrch.
- Nezapínejte varné zóny s prázdnými nádobami nebo zcela bez nádob.
- Na spotřebič nepokládejte hliníkovou fólii.
- Nádoby vyrobené z litiny či hliníku nebo nádoby s poškozeným dnem mohou způsobit poškrábání sklokeramiky nebo skla. Tyto předměty při přesouvání na varné desce vždy zdvihněte.
- Tento spotřebič je určen výhradně pro přípravu jídel. Nesmí být používán k jiným účelům, například k vytápění místností.

Čištění a údržba

- Spotřebič čistěte pravidelně, abyste zabránili poškození materiálu jeho povrchu.

- Před čištěním spotřebič vypněte a nechte ho vychladnout.
- Před údržbou spotřebič odpojte od elektrické sítě.
- K čištění spotřebiče nepoužívejte proud vody nebo páru.
- Vyčistěte spotřebič vlhkým měkkým hadrem. Používejte pouze neutrální mycí prostředky. Nepoužívejte žádné prostředky s drsnými částicemi, drátěnky, rozpouštědla nebo kovové předměty.

Obsluha

- Pro opravu spotřebiče se obraťte na autorizované servisní středisko.
- Používejte výhradně originální náhradní díly.

Likvidace

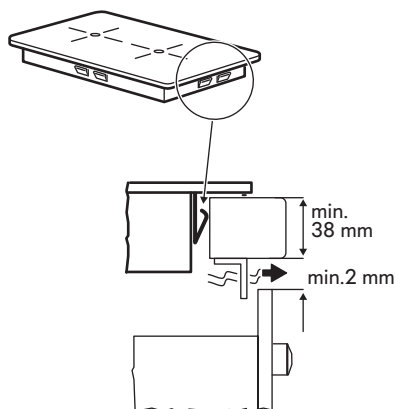
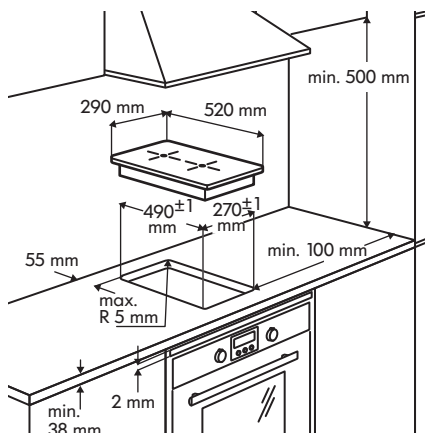
⚠ VAROVÁNÍ! Hrozí nebezpečí úrazu či udušení.

- Pro informace ohledně správné likvidace spotřebiče se obraťte na místní úřady.
- Odpojte spotřebič od elektrické sítě.
- Odřízněte síťový kabel v blízkosti spotřebiče a zlikvidujte jej.

Instalace

Všeobecné informace

- i** Instalace musí být provedena v souladu se zákony, předpisy, nařízeními, směrnicemi a normami platnými v dané zemi (bezpečnostní předpisy a nařízení pro práci s elektrickými zařízeními, pokyny ke správné recyklaci v souladu s předpisy apod.).



Důležité!

- Další informace k instalaci naleznete v Pokynech k montáži.
- Není-li pod varnou deskou umístěna trouba, vložte pod ni ve vzdálenosti minimálně 20 mm ode dna varné desky oddělovací panel.
- Řezné plochy pracovní desky chráňte před působením vlhkosti vhodným

tmelem, přiloženým k výrobku v sáčku s instalačním materiálem. Těsnící prostředek zajišťuje dokonalé přilnutí varné desky k pracovní ploše bez jakékoli mezery.

- Mezi spotřebič a pracovní desku nepoužívejte silikonovou těsnící hmotu.

Připojení k elektrické síti

⚠ VAROVÁNÍ! Viz kapitoly o bezpečnosti.

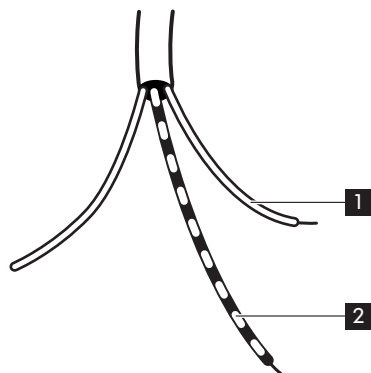
⚠ VAROVÁNÍ! Veškerá elektrická připojení musí být provedena kvalifikovaným elektrikářem.

Připojení k elektrické síti

- Před připojením zkontrolujte, zda jmenovité napětí spotřebiče uvedené na typovém štítku odpovídá napájecímu napětí, které je k dispozici v síti. Zkontrolujte také jmenovitý výkon spotřebiče a zajistěte, aby přívodní vodiče byly dimenzovány tak, aby odpovídaly jmenovitému příkonu

spotřebiče (viz kapitola „Technické informace“). Typový štítek je umístěn na spodní straně tělesa varné desky.

- Spotřebič se dodává s připojovacím kabelem. Ten musí být vybaven řádnou zástrčkou vhodnou pro danou zátěž vyznačenou na typovém štítku. Při připojování zástrčky ke kabelu dodržujte doporučení na následujícím obrázku.



Výměna připojovacího kabelu

- Výměna připojovacího kabelu vyžaduje speciální vybavení technika. Smí se používat pouze originální náhradní díly dodané servisním střediskem. Zástrčka musí být zasunuta do správné zásuvky. V případě přímého připojení k elektrické

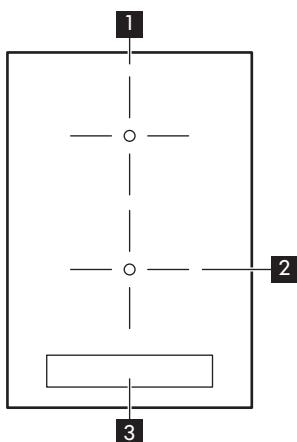
síti je nutné instalovat mezi spotřebič a elektrickou síť dvoupólový spínač s minimální vzdáleností mezi kontakty 3 mm a tento spínač musí odpovídat požadovanému zatížení v souladu s platnými předpisy.

- Připojovací kabel musí být umístěn tak, aby v žádném bodě nemohla jeho teplota dosáhnout teploty o 70 °C vyšší než je teplota místnosti. Hnědý (případně černý) fázový kabel (připojený ve svorkovnici ke kontaktu označenému písmenem „L“) musí být vždy připojen k fázi sítě.

VAROVÁNÍ! Když je spotřebič připojen k elektrické síti, zkontrolujte, zda jsou všechny varné zóny funkční a připraveny k použití tak, že každou z nich na krátkou dobu nastavíte na maximální výkon.

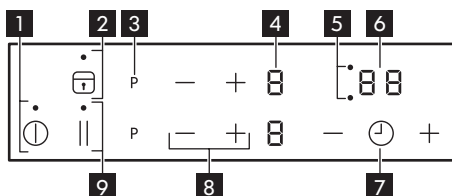
Popis spotřebiče

Uspořádání varné desky



- 1 Jednoduchá varná zóna (180 mm)
1 800 W, s funkcí posílení výkonu 2 500 W
- 2 Jednoduchá varná zóna (180 mm)
1 800 W, s funkcí posílení výkonu 2 500 W
- 3 Ovládací panel

Uspořádání ovládacího panelu



- 1** ① Slouží k zapnutí či vypnutí varné desky.
- 2** Zapíná nebo vypíná Blokování dvířek nebo Dětskou bezpečnostní pojistku.
- 3** P Slouží k zapnutí funkce posílení výkonu (Displej zobrazuje).
- 4** Displej nastavení tepelného výkonu: , - .
- 5** Ukazatele časovače varných zón.
- 6** Displej časovače: 00 - 99 minut.
- 7** + / - Zvyšuje a snižuje nastavení časovače.
- 8** + / - zvyšuje nebo snižuje nastavení teploty.
- 9** || Zapíná funkci STOP+GO.

Displej	Popis
	Varná zóna je stále horká (zbytkové teplo).
	Je zapnutá funkce blokování tlačítek / dětské bezpečnostní pojistky.
	Nevhodná nádoba, příliš malá nádoba nebo na varné zóně není žádná nádoba.
	Funkce automatického vypnutí je zapnutá.
	Je zapnutá funkce STOP+GO.

Displeje nastavení výkonu

Displej	Popis
	Varná zóna je vypnutá.
-	Varná zóna je zapnutá.
+ číslice	Došlo k poruše. Řiďte se pokyny v části „Odstraňování závad“.

Kontrolka zbytkového tepla

⚠ VAROVÁNÍ! Nebezpečí popálení zbytkovým teplem! Po vypnutí spotřebiče potřebují varné zóny chvíli k ochlazení. Sledujte kontrolku zbytkového tepla .

Zbytkové teplo k rozpouštění nebo k udržení teploty jídel.

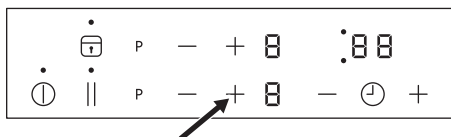
Denní používání

① Zapnutí a vypnutí

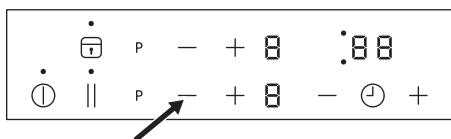
Stisknutím ① na jednu sekundu spotřebič zapnete nebo vypnete.

Seřízení nastavení výkonu

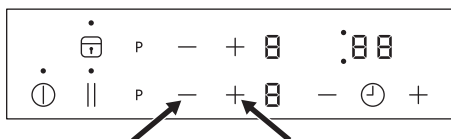
Pomocí + nastavíte vyšší výkon.



Pomocí - nastavíte nižší výkon.



Varnou zónu vypnete současným stisknutím + a - příslušné varné zóny. Nastavení se vrátí na ②.



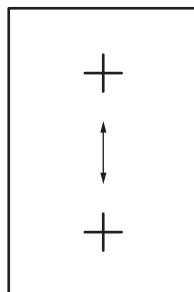
P Použití funkce posílení výkonu

Funkce posílení výkonu poskytne indukčním varným zónám dodatečný výkon. Stisknutím P tuto funkci zapnete a na displeji se

rozsvítí P. Po maximálně 10 minutách se indukční varné zóny automaticky vrátí na varný stupeň ②.

Funkce výměny výkonu

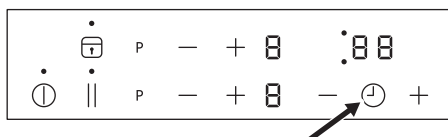
Funkce výměny výkonu rozděljuje maximální dostupný výkon mezi dvě varné zóny, které spolu tvoří pár (viz obrázek). Funkce posílení výkonu může způsobit, že maximální dostupný výkon pro pár je překročen. Pak se druhá varná zóna automaticky sníží na nižší výkon. Displej varné zóny, u které byl snížen výkon, se přepíná mezi zvoleným a maximálním dostupným výkonem.



⌚ Použití časového spínače

Opakovaně stisknete ⌚, dokud nezačne blikat kontrolka požadované varné zóny.

Například 00 pro pravou přední varnou zónu.



Stisknutím **+** nebo **—** časového spínače nastavíte čas mezi **00** a **99** minutami. Když kontrolka varné zóny bliká pomaleji, odpočítává se čas. Nastavte výkon.

Když je nastaven výkon a nastavený čas uplynul, zazní zvukový signál, bliká **00** a varná zóna se vypne. Není-li varná zóna používána a nastavený čas uplynul, zazní zvukový signál a bliká **00**.

Stisknutím **⏻** vypnete funkci u zvolené varné zóny a kontrolka této varné zóny začne blikat rychleji. Stisknutím tlačítka **—** se zbývající čas odpočítává zpět k **00**. Kontrolka varné zóny zhasne.

STOP+GO

Funkce přepne všechny zapnuté varné zóny na nejnižší výkon **⏻**. Když je tato funkce zapnutá, nelze měnit nastavení výkonu. Tato funkce nevypne funkci časovače.

- Tuto funkci zapnete stisknutím **||**. Rozsvítí se symbol **⏻**.
- Tuto funkci vypnete stisknutím **||**. Zapne se předchozí zvolené nastavení výkonu.

Blokování tlačítek

Když jsou varné zóny zapnuté, můžete zablokovat ovládací panel bez vypnutí spotřebiče. Zabráníte tak náhodné změně nastavení výkonu.

Nejprve nastavte výkon.

Tuto funkci zapnete stisknutím **⏻**. Na čtyři sekundy se rozsvítí symbol **⏻**. Časovač zůstane zapnutý.

Tuto funkci vypnete stisknutím **⏻**. Zapne se předchozí zvolené nastavení výkonu.

Vypnutím spotřebiče vypnete také tuto funkci.

Dětská bezpečnostní pojistka

Tato funkce brání neúmyslnému použití spotřebiče.

Zapnutí dětské bezpečnostní pojistky

- Pomocí **⏻** zapněte spotřebič. **Nenastavujte výkon.**
- Na čtyři sekundy stiskněte **⏻**. Rozsvítí se symbol **⏻**.
- Pomocí **⏻** spotřebič vypněte.

Vypnutí dětské bezpečnostní pojistky

- Pomocí **⏻** zapněte spotřebič. **Nenastavujte výkon.** Na čtyři sekundy stiskněte **⏻**. Rozsvítí se symbol **⏻**.
- Pomocí **⏻** spotřebič vypněte.

Vyřazení dětské bezpečnostní pojistky na jedno vaření

- Pomocí **⏻** zapněte spotřebič. Rozsvítí se symbol **⏻**.
- Na čtyři sekundy stiskněte **⏻**. **Do 10 sekund nastavte výkon.** Nyní můžete spotřebič použít.
- Když spotřebič vypnete pomocí **⏻**, dětská bezpečnostní pojistka se znovu zapne.

Automatické vypnutí

Tato funkce varnou desku automaticky vypne v následujících případech:

- všechny varné zóny jsou vypnuté.
- po zapnutí varné desky jste nenastavili výkon.
- zakryjete některý symbol nějakým předmětem (např. pánví, utěrkou a pod.) po dobu delší než cca 10 sekund.
- po určité době varnou zónu nevypnete nebo nezměníte nastavení výkonu či dojde k přehřátí (např. když se obsah nádoby vyvaří dosucha). Rozsvítí se symbol **⏻**. Před novým použitím musíte nastavit varnou zónu na **⏻**.

Nastavení výkonu	Automatické vypnutí po
[u], [1] - [2]	6 hodinách
[3] - [4]	5 hodinách
[5]	4 hodinách
[6] - [9]	1,5 hodině

- i** Pokud použijete nevhodné nádobí, na displeji se rozsvítí [F] a po dvou minutách zhasne kontrolka varné zóny.

OffSound Control (Vypnutí a zapnutí zvukové signalizace)

Zvuková signalizace spotřebiče je ve výchozím nastavení zapnutá.

Zapnutí a vypnutí zvukové signalizace:

1. Vypněte spotřebič.
2. Na tři sekundy stiskněte [1]. Displej se rozsvítí a zhasne.
3. Na tři sekundy stiskněte [r]. Zobrazí se [b] nebo [j].

4. Stisknutím \oplus časovače zvolte jedno z následujících:

- [b] - zvuková signalizace je vypnutá.
- [j] - zvuková signalizace je zapnutá.

Pro potvrzení volby vyčkejte, než se spotřebič automaticky vypne.

- i** Pokud jste náhodou stiskli [d], zobrazí se seznam kódů. Ten slouží pouze k servisním účelům. K opuštění této nabídky opět stiskněte [d] nebo vyčkejte, dokud se varná deska automaticky nevypne.

Když je tato funkce nastavena na [b], uslyšíte zvuk pouze když:

- stisknete [1],
- dokončí se funkce Minutka,
- něco položíte na ovládací panel.

- i** Pokud došlo k problému s napájením, které vede k vypnutí spotřebiče, který neuchová předchozí nastavení.

Tipy a rady

Zvuky během provozu

- i** Po zapnutí varné zóny může být na několik vteřin slyšet bzučení. Je to vlastnost všech varných zón sklokeramické varné desky, která nemá vliv na funkci nebo životnost spotřebiče.

Nádoby pro indukční varné zóny


- i** Indukční varné zóny používejte s vhodnými nádobami.

Materiál varných nádob

- **vhodné:** litina, ocel, smaltovaná ocel, nerezová ocel, sendvičová dna nádob (označeno jako vhodné výrobcem).
- **nevhodné:** hliník, měď, mosaz, sklo, keramika, porcelán.

Nádoba je pro indukční varnou desku vhodná, jestliže

- ... se malé množství vody na indukční varné zóně nastavené na nejvyšší výkon velmi rychle ohřeje...
- ... magnet přilne na dno nádoby.

-  Dno nádoby musí být co nejrovnější a nejsilnější.





Velikosti nádob

Indukční varné zóny se automaticky přizpůsobují velikosti dna nádobí. To však musí mít určitý minimální průměr, který závisí na velikosti konkrétní varné zóny.

Varná zóna	Minimální průměr dna nádoby [mm]
Zadní střední varná zóna	145
Přední střední varná zóna	145

Čištění a údržba

Všeobecné informace

-  **VAROVÁNÍ!** Před čištěním spotřebič vypněte a nechte ho vychladnout.
-  **VAROVÁNÍ!** Z bezpečnostních důvodů nečistěte spotřebič parními nebo vysokotlakými čisticími přístroji.
-  **VAROVÁNÍ!** Ostré předměty a abrazivní čisticí prostředky mohou varnou desku poškodit. Po každém použití varnou desku omyjte vodou s tekutým prostředkem na mytí nádobí a zbytky jídel odstraňte. Odstraňte také zbytky čisticího prostředku!
-  Škrábance nebo tmavé skvrny na sklokeramické desce, které nelze odstranit, nemají vliv na funkci varné desky.


Odstranění zbytků jídel a připálených kousků






- Zbytky jídla obsahujícího cukr, plastů a staniolu odstraňte okamžitě. Nejlepším nástrojem pro čištění skleněných povrchů je škrabka (není dodávána spolu se spotřebičem). Škrabku přiložte šikmo ke sklokeramickému povrchu a posunem ostří škrabky po povrchu seškrábněte nečistoty. Varnou desku otřete vlhkým hadříkem s trochou tekutého mycího prostředku. Nakonec ji otřete do sucha čistým hadříkem.
- Vodní kámen a vodové kroužky, tukové stříkance a kovově lesklé zbarvení se odstraňuje až po vychladnutí varné desky pomocí čisticích prostředků pro sklokeramický nebo nerezový povrch.

Odstraňování závad

-  **VAROVÁNÍ!** Viz kapitoly o bezpečnosti.

Co dělat, když...

Problém	Možná příčina	Řešení
Spotřebič nelze zapnout nebo spotřebič nefunguje.	Spotřebič není zapojený do elektrické sítě nebo je připojený nesprávně.	Zkontrolujte, zda je spotřebič správně zapojený do elektrické sítě. Zajistěte správnou instalaci pozváním kvalifikovaného technika.
	Od zapnutí spotřebiče uplynulo více než 10 sekund.	Znovu spotřebič zapněte.
	Je zapnutá dětská bezpečnostní pojistka nebo blokování tlačítek  .	Vypněte dětskou bezpečnostní pojistku (viz „Dětská bezpečnostní pojistka“ nebo „Blokování tlačítek“).
	Stiskli jste více symbolů současně.	Stiskněte pouze jeden symbol.
Ozve se zvukový signál a spotřebič se vypne.	Jeden nebo více symbolů bylo zakryto na déle než 10 sekund.	Symbole odkryjte.
Displej se přepíná mezi dvěma nastaveními výkonu.	Funkce výměny výkonu snižuje výkon příslušné varné zóny.	Viz část „Výměna výkonu“.
Ukazatel zbytkového tepla nic nezobrazuje.	Varná zóna byla zapnutá jen krátkou dobu a není tedy horká.	Jestliže varná zóna má být horká, obraťte se na poprodějní servis.
Při stisknutí symbolů na ovládacím panelu nezazní žádný signál.	Zvuková signalizace je vypnutá.	Zapněte zvukovou signalizaci. Viz OffSound Control.
Na displeji nastavení výkonu svítí  .	Nevhodná nádoba.	Používejte vhodné nádoby.
	Na varné zóně není žádná nádoba.	Na varnou zónu postavte nádobu.
	Průměr dna nádoby je pro varnou zónu příliš malý.	Přesuňte ji na menší varnou zónu.

Problém	Možná příčina	Řešení
Na displeji časovače se zobrazuje symbol  s číslem.	Chyba elektronické součásti.	Spotřebič z několika minut odpojte z elektrické sítě. Vyjměte pojistku, vyčkejte jednu minutu a pojistku znovu zasuňte. Pokud problém přetrvává, zajistěte správnou instalaci pozváním kvalifikovaného technika.
Po zapnutí spotřebiče se na displeji časovače rozsvítí  .	Elektrické zapojení je nesprávné.	Zkontrolujte, zda je spotřebič správně zapojený do elektrické sítě. Zajistěte správnou instalaci pozváním kvalifikovaného technika.
Na displeji časovače se rozsvítí  .	Zareagovala ochrana proti přehřátí varné zóny.	Vypněte spotřebič. Odstraňte horkou nádobu. Po přibližně 30 sekundách opět zapněte varnou zónu. Mělo by se přestat zobrazovat  , kontrolka zbytkového tepla nemusí zhasnout. Ochlaďte nádobu a zkontrolujte ji podle části „Nádoby pro indukční varné zóny“.
Na displeji časovače se rozsvítí  .	Elektrické zapojení je nesprávné. Varná deska je připojena pouze k jedné fázi.	Zkontrolujte, zda je spotřebič správně zapojený do elektrické sítě. Zajistěte správnou instalaci pozváním kvalifikovaného technika.
	Může se jednat o závadu elektroniky.	Obraťte se na telefonické středisko vašeho obchodu IKEA.
Je slyšet neustálé pípání.	Elektrické zapojení je nesprávné.	Varnou desku odpojte od elektrické sítě. Zajistěte správnou instalaci pozváním kvalifikovaného technika.

Pokud dojde k poruše spotřebiče, pokuste se nejprve závadu odstranit sami. Pokud






problém nemůžete vyřešit sami, obraťte se na telefonické středisko vašeho obchodu

IKEA. Kompletní seznam kontaktních čísel IKEA naleznete na konci tohoto návodu.

i V případě chybné obsluhy spotřebiče nebo v případě, že instalaci neprovedl autorizovaný technik, nemusí být návštěva technika poprodejního servisu nebo prodejce bezplatná, i když je spotřebič ještě v záruce.

Technické údaje

Typový štítek

<p>Made in Italy © Inter IKEA Systems B.V. 1999</p> <p>000.000.00</p> <p>21552 IKEA of Sweden AB SE - 343 81 Älmhult</p> <p>TYPE H0000-0/0 Max Power = 6W</p>	<p>IKEA Design and Quality IKEA of Sweden</p> <p>P.Q.M.</p> <p>PNC. 000000000 00 S.N.: 00000000</p>	<p>  </p> <p>MOD: G2X XX mbar = XXkW G3X XX mbar = XXXg/h</p> <p></p> <p>220-240 V ~ 50-60 Hz</p>	<p></p> <p>0000000000000000000000</p>
---	--	---	--

Na výše uvedeném obrázku vidíte výrobní štítek spotřebiče (bez sériového čísla, které je pro každý výrobek specifické), který je umístěn na jeho spodní části.

potřeby servisní organizace Vám bude poskytnuta díky přesným údajům o varné desce optimální pomoc. Děkujeme Vám za pomoc.

Vážený zákazníku, druhý výrobní štítek uchovávejte u návodu k použití. V případě

Energetická účinnost

Produktové informace dle směrnice EU 66/2014 platí pouze trh v rámci EU

Označení modelu		MÖJLIG 302-371-38
Typ varné desky		Vestavná varná deska
Počet varných zón		2
Technologie ohřevu		Indukce
Průměr kruhových varných zón (Ø)	Uprostřed vpředu Uprostřed vzadu	18,0 cm 18,0 cm
Spotřeba energie varných zón (EC electric cooking)	Uprostřed vpředu Uprostřed vzadu	184,4 Wh / kg 180,5 Wh / kg

Spotřeba energie varné desky (EC electric hob)	182,5 Wh / kg
--	---------------

EN 60350-2 - Elektrické spotřebiče na vaření pro domácnost - část 2: varné desky - metody pro měření výkonu

Úspora energie


Během každodenního pečení můžete ušetřit energii, budete-li se řídit níže uvedenými radami.


- Při ohřevu vody používejte pouze takové množství, které potřebujete.

- Je-li to možné, vždy zakrývejte nádoby pokličkami.
- Před zapnutím varné zóny na ni položte varnou nádobu.
- Na menší varné zóny postavte menší varné nádoby.
- Postavte nádobu přímo na střed varné zóny.
- Využijte zbytkové teplo k udržování teploty jídle nebo k jeho rozpouštění.

Poznámky k ochraně životního prostředí

Recyklujte materiály označené symbolem

 Obaly vyhod'te do příslušných odpadních kontejnerů k recyklaci. Pomáhejte chránit životní prostředí a lidské zdraví a recyklovat elektrické a elektronické spotřebiče určené k likvidaci. Spotřebiče

označené příslušným symbolem  nelikvidujte spolu s domovním odpadem. Spotřebiči odevzdejte v místním sběrném dvoře nebo kontaktujte místní úřad.

ZÁRUKA IKEA - ČESKÁ REPUBLIKA

Jak dlouho záruka IKEA platí?

Tato záruka platí 5 let od původního data zakoupení spotřebiče v IKEA. Jako doklad o koupi se vyžaduje originální účtenka. Jestliže se v době záruky provádí servisní oprava, tato činnost neprodlužuje záruční dobu na spotřebič.

Kdo provádí servisní službu?

Poskytovatel servisu IKEA zajišťuje servisní službu prostřednictvím svých vlastních servisních provozů nebo sítě autorizovaných servisních partnerů.

Čeho se záruka týká?

Záruka se týká závad spotřebiče, který byly způsobené vadnou konstrukcí nebo vadným materiálem po datu zakoupení v IKEA. Tato záruka se vztahuje pouze na domácí používání. Výjimky jsou uvedené v části "Na co se nevztahuje záruka?". Během záruční doby se záruka vztahuje na náklady k odstranění závady, např. opravu, díly, práci a cestu pracovníka za předpokladu, že je tento spotřebič dostupný pro opravu bez zvláštních nákladů a že závada byla způsobena vadnou konstrukcí nebo vadným materiálem, na které se vztahuje záruka. Za těchto podmínek se uplatňují směrnice EU (č. 99/44/ES) a příslušné místní předpisy. Vyměněné díly se stávají majetkem IKEA.

Jak bude IKEA při odstranění závady postupovat?

Určený poskytovatel servisu IKEA prozkoumá výrobek a dle svého vlastního uvážení rozhodne, zda se na něj vztahuje tato záruka. Jestliže rozhodne, že záruka platí, poskytovatel servisu IKEA nebo jeho autorizovaný servisní partner prostřednictvím svých vlastních servisních provozů dle vlastního uvážení buď vadný výrobek opraví, nebo ho vymění za stejný nebo srovnatelný výrobek.

Na co se nevztahuje záruka?

- Na normální opotřebení a odřetí.
- Na poškození způsobené úmyslně nebo nedbalostí, nedodržením návodu k použití, nesprávnou instalací nebo připojením k nesprávnému napětí, poškození způsobené chemickou nebo elektrochemickou reakcí, rzi, korozí nebo vodou včetně, ale nikoli výhradně omezené na nadměrné množství vápence v přiváděné vodě, poškození způsobené abnormálními podmínkami okolního prostředí.
- Na spotřební materiál včetně baterií a žárovek.
- Na nefunkční a ozdobné části, který nemají vliv na normální používání spotřebiče včetně jakéhokoli poškrábání a možných rozdílů v barvě.
- Na náhodné poškození způsobené cizími předměty nebo látkami a čištěním nebo uvolněním filtrů, vypouštěcích systémů nebo zásuvek na čisticí prostředek.
- Na poškození následujících dílů: keramického skla, příslušenství, košů na nádobí a příbory, přívodní a vypouštěcí trubky, těsnění, žárovky a kryty žárovek, filtry, ovladače, opláštění a jeho části. S výjimkou případů, kdy lze prokázat, že tato poškození byla způsobena vadnou výrobou.
- Na případy, kdy technik při své návštěvě nenalezl žádnou závadu.

- Na opravy, které neprováděli naši k tomu určení poskytovatelé služeb a/ nebo autorizovaní smluvní servisní partneři, nebo na opravy, při nichž nebyly použity originální náhradní díly.
- Na opravy způsobené instalací, která není správná, nebo neodpovídá technickým údajům.
- Na použití spotřebiče mimo domácnost, tedy k profesionálnímu použití.
- Poškození při dopravě. Jestliže zákazník dopravuje výrobek sám do svého bytu nebo na jinou adresu, neodpovídá společnost IKEA za žádné poškození, ke kterému mohlo při dopravě dojít. Pokud ale dopraví výrobek na uvedenou adresu zákazníka společnost IKEA, pak je případné poškození při dopravě kryto touto zárukou.
- Náklady na provedení první instalace spotřebiče IKEA. Jestliže poskytovatel servisu IKEA nebo jeho autorizovaný servisní partner opraví nebo vymění spotřebič v rámci této záruky, poskytovatel servisu IKEA nebo jeho autorizovaný servisní partner v případě potřeby znovu instalují opravený spotřebič nebo instalují nový spotřebič.

Toto omezení se nevztahuje na práce prováděné bez zjištění závady, které provedl náš vyškolený technik s použitím našich originálních dílů za účelem přizpůsobení spotřebiče technickým bezpečnostním požadavkům v jiné zemi EU.

Uplatnění zákonů dané země

Záruka IKEA Vám poskytuje zvláštní zákonná práva, která pokrývají nebo přesahují všechny místní zákonné požadavky, která se v různých zemích liší.

Rozsah platnosti

Pro spotřebiče, které jsou zakoupeny v jedné zemi EU a převezeny do jiné země EU, budou servisní služby prováděny v rámci záručních podmínek obvyklých v nové

zemi. Povinnost provést servisní službu v rámci záruky existuje jen tehdy, pokud:

- je spotřebič v souladu s technickými požadavky země, ve které byl záruční požadavek vznesen, a je podle nich instalován;
- je spotřebič v souladu s návodem k montáži a bezpečnostními informacemi návodu k použití a je podle nich instalován;

Vyhrazený poprodejní servis pro spotřebiče IKEA:

Budeme rádi, když se obrátíte na poprodejní servis IKEA:

1. požadavku v rámci záruky;
2. dotazu na vysvětlení instalace spotřebiče IKEA do určeného kuchyňského nábytku IKEA. Tento servis neposkytuje vysvětlení týkající se:
 - celkové instalace kuchyně IKEA;
 - připojení k elektrické síti (pokud se spotřebič dodává bez zástrčky a kabelu), vodě a plynu, protože tato připojení má provést autorizovaný servisní technik.
3. dotazu na vysvětlení obsahu návodu k použití a technických parametrů spotřebičů IKEA.

Před zavoláním do servisu si prosím pozorně přečtěte návod k montáži a/nebo návod k použití v této příručce, abychom Vám mohli co nejlépe pomoci.

Jak nás najdete, když potřebujete naši servisní službu



Na poslední straně tohoto návodu je uveden úplný seznam určených kontaktních míst IKEA a příslušná vnitrostátní telefonní čísla.

i Abychom Vám mohli rychleji pomoci, doporučujeme vždy použít zvláštní telefonní čísla uvedená na konci tohoto návodu. Pokud potřebujete servisní službu, vždy použijte čísla uvedená v příručce k danému spotřebiči. Před zavoláním si ověřte, že máte pro spotřebič, který vyžaduje naši opravu, připravené číslo položky IKEA (kód z 8 číslic) a sériové číslo (kód z 8 číslic, který je uveden na typovém štítku).

i **USCHOVEJTE SI ÚČTENKU!** Je to Váš doklad o koupi a je nutný k uplatnění záruky. Všimněte si, že na účtence je uvedeno také číslo položky IKEA (kód z 8 číslic) pro každý zakoupený spotřebič.

Potřebujete jinou pomoc?

V případě všech dalších dotazů, které se netýkají poprodejního servisu nebo vašeho spotřebiče, se prosím obraťte se na telefonickou službu zákazníkům našeho nejbližšího obchodního domu IKEA. Než se nás obrátíte, přečtěte si prosím pozorně dokumentaci ke spotřebiči.

Tartalom

Biztonsági információk	22	Ápolás és tisztítás	34
Biztonsági utasítások	24	Hibaelhárítás	34
Üzembe helyezés	27	Műszaki adatok	37
Elektromos csatlakoztatás	28	Energiahatékonyság	38
Termékleírás	29	Környezetvédelmi tudnivalók	38
Napi használat	30	IKEA GARANCIA	39
Hasznos tanácsok és javaslatok	33		

A változtatások jogát fenntartjuk.

Biztonsági információk

Az üzembe helyezés és használat előtt gondosan olvassa el a mellékelt útmutatót. A nem megfelelő üzembe helyezés vagy használat okozta károkért a gyártó nem vállal felelősséget. További tájékozódás érdekében tartsa elérhető helyen az útmutatót.

Gyermekek és fogyatékkal élő személyek biztonsága

- A készüléket 8 év feletti gyermekek és csökkent fizikai, értelmi vagy mentális képességű, illetve megfelelő tapasztalatok vagy ismeretek híján lévő személyek csak felügyelettel, vagy a készülék biztonságos használatára vonatkozó megfelelő tájékoztatás esetén használhatják.
- A 3-8 éves gyermekek, illetve a súlyos, komplex fogyatékkal élő személyek állandó felügyelet nélkül nem tartózkodhatnak a készülék közelében.
- 3 évesnél fiatalabb gyermekek kizárólag folyamatos felügyelet mellett tartózkodhatnak a készülék közelében.
- Ne hagyja, hogy gyermekek játszanak a készülékkel.
- Minden csomagolóanyagot tartson távol a gyermekektől, és megfelelően dobja azokat hulladékba.
- A gyermekeket és kedvenc háziállatokat tartsa távol a készüléktől működés közben, és működés után, lehűléskor.

Használat közben a hozzáférhető részek nagyon felforrósodhatnak.

- Ha rendelkezik gyermekbiztonsági zárral a készülék, akkor azt be kell kapcsolni.
- Gyermek felügyelet nélkül nem végezhetnek tisztítási vagy karbantartási tevékenységet a készüléken.

Általános biztonság

- **FIGYELMEZTETÉS:** Használat közben a készülék és az elérhető részek nagyon felforrósodhatnak. Legyen óvatos, hogy ne érjen a fűtőelemekhez.
- Ne működtesse a készüléket külső időzítővel vagy külön távirányító rendszerrel.
- **FIGYELMEZTETÉS:** Főzőlapon történő főzéskor az olaj vagy zsír felügyelet nélkül hagyása veszélyes lehet, és tűz keletkezhet.
- A tüzet SOHA NE próbálja meg eloltani vízzel, hanem kapcsolja ki a készüléket, és takarja le a lángokat például egy fedővel vagy tűzálló takaróval.
- **VIGYÁZAT:** Főzéskor a készüléket ne hagyja felügyelet nélkül. Rövid időtartamú főzéskor a készüléket/terméket tartsa folyamatosan felügyelet alatt.
- **FIGYELMEZTETÉS:** Tűzveszély: Ne tároljon semmit sem a főzőfelületeken.
- Soha ne tegyen a főzőfelületre fémtárgyakat (fedők, kések, kanalak), mert azok felforrósodhatnak.
- A bútorba való beépítés előtt ne használja a készüléket.
- A készülék tisztításához ne használjon nagy nyomású gőzt.
- Használat után saját gombjával kapcsolja ki a főzőlap adott elemét, és ne hagyatkozzon az edényérzékelésre.
- Ha repedést lát az üvegkerámia / üveg felületen, kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki a konnektorból a dugvilláját. Amennyiben a készülék kötésdobozon keresztül közvetlenül csatlakozik az elektromos hálózathoz, vegye ki a biztosítékot

a készülék elektromos hálózatról történő leválasztásához. Egyéb esetben forduljon a márkaszervizhez.

- Ha a hálózati kábel megsérül, azt a gyártónak vagy a márkaszerviznek vagy más hasonlóan képzett személynek kell kicserélnie, nehogy veszélyhelyzet álljon elő.
- **FIGYELMEZTETÉS:** Kizárólag a főzőlap gyártója által tervezett vagy a főzőlap gyártója által a használati útmutatóban javasolt, illetve a készülékhez mellékelt főzőlapvédő elemet használjon. A nem megfelelő védőelemek használata balesetet okozhat.

Biztonsági utasítások

Üzembe helyezés

⚠ FIGYELMEZTETÉS! A készüléket feljogosított szerelőnek kell üzembe helyezni.

- Távolítsa el az összes csomagolóanyagot.
- Ne helyezzen üzembe, és ne is használjon sérült készüléket.
- Tartsa be a készülékhez mellékelt üzembe helyezési útmutatóban foglaltakat.
- Tartsa meg a minimális távolságot a többi készüléktől és egységtől.
- A készülék nehéz, ezért legyen körültekintő a mozgatásakor. Mindig használjon munkavédelmi kesztyűt és zárt lábbelit.
- Megfelelő tömítőanyaggal védje a munkalap vágott felületeit a nedvesség ellen.
- Védje a készülék alját a gőztől és nedvességtől.
- Ne telepítse a készüléket ajtó mellé vagy ablak alá. Ezzel elkerülhető, hogy az ajtó vagy ablak kinyitásával leverje a forró főzőedényt a készülékről.
- Amikor fiókok felett helyezi üzembe a készüléket, akkor ellenőrizze, hogy van-e

megfelelő levegőkeringés a készülék alja és a felső fiók között.

- A készülék alja forróvá válhat. Építsen be egy nem éghető elválasztó lapot a készülék alá, hogy az aljához való hozzáférést megakadályozza. Olvassa el az Összeszerelési utasítást.
- A szabad levegőáramlás érdekében hagyjon legalább 2 mm szabad helyet a munkafelület és az alatta levő készülék előlapja között. A garancia nem terjed ki az olyan károokra, melyek a szellőzést biztosító rés hiánya miatt következtek be.

Elektromos csatlakoztatás

⚠ FIGYELMEZTETÉS! Tűz- és áramütésveszély.

- Minden elektromos csatlakoztatást feljogosított szerelőnek kell elvégeznie.
- A készüléket kötelező földelni.
- Bármilyen beavatkozás előtt ellenőrizni kell, hogy a berendezés le lett-e választva az elektromos hálózatról.
- Ellenőrizze, hogy az adattáblán szereplő adatok megfelelnek-e a helyi elektromos hálózat paramétereinek.
- Ellenőrizze, hogy megfelelően van-e üzembe helyezve a készülék. A hálózati

vezeték dugója (ha van) és a konnektor közötti gyenge vagy rossz érintkezés miatt a csatlakozás túlságosan felforrósodhat.

- Használjon megfelelő típusú hálózati kábelt.
- Ne hagyja, hogy az elektromos vezetékek összegabalyodjanak.
- Ügyeljen arra, hogy az érintésvédelem ki legyen építve.
- Használjon feszültségmentesítő bilincset a vezetékhez.
- Ügyeljen arra, hogy a hálózati kábel vagy dugója (ha van) ne érjen a készülékhez vagy a forró főzőedényekhez, amikor a készüléket a közeli csatlakozóaljzathoz csatlakoztatja.
- Ne használjon hálózati elosztókat és hosszabbító kábeleket.
- Ügyeljen a hálózati csatlakozódugó (ha van) és a hálózati kábel épségére. Ha a hálózati kábel cseréire szorul, forduljon a márkaszervizünkhöz vagy egy villanyszerelőhöz.
- A feszültség alatt álló és szigetelt alkatrészek érintésvédelmi részeit úgy kell rögzíteni, hogy szerszám nélkül ne lehessen eltávolítani azokat.
- Csak az üzembe helyezés befejezése után csatlakoztassa a hálózati csatlakozódugót a hálózati csatlakozóaljzatba. Ügyeljen arra, hogy a hálózati dugasz üzembe helyezés után is könnyen elérhető legyen.
- Amennyiben a hálózati konnektor rögzítése laza, ne csatlakoztassa a csatlakozódugót hozzá.
- A készülék csatlakozásának bontására, soha ne a hálózati kábelnél fogva húzza ki a csatlakozódugót. A kábelt mindig a csatlakozódugónál fogva húzza ki.
- Kizárólag megfelelő szigetelőberendezést alkalmazzon: hálózati túlterhelésvédő megszakítót, biztosítékot (a tokból eltávolított csavaros típusú biztosítékot), földzárlatkioldót és védőrelét.

- Az elektromos készüléket szigetelőberendezéssel kell ellátni, amely lehetővé teszi, hogy minden fázison leválassa a készüléket az elektromos hálózatról. A szigetelőberendezésnek legalább 3 mm-es érintkezőtávolsággal kell rendelkeznie.

Használat

 **FIGYELMEZTETÉS!** Sérülés-, égés- és áramütésveszély.

- Az első használat előtt távolítsa el a csomagolóanyagot, a tájékoztató címkéket és a védőfóliát (ha van).
- Ez a készülék kizárólag háztartási célokra használható.
- Ne változtassa meg a készülék műszaki jellemzőit.
- Ellenőrizze, hogy a készülék szellőzőnyílásai nincsenek-e lezárva.
- Használat közben ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket.
- Minden használat után kapcsolja ki a főzőzónákat.
- Ne hagyatkozzon az edényérzékelésre.
- Soha ne tegyen a főzőzónákra evőeszközöket vagy fedőket. Ezek felforrósodhatnak.
- Ne működtesse a készüléket nedves kézzel, vagy amikor az vízzel érintkezik.
- Ne használja a készüléket munka- vagy tárolófelületként.
- Amennyiben a készülék felülete megrepedt, azonnal válassza le a készüléket az elektromos hálózatról. Ez a lépés az áramütés elkerüléséhez szükséges.
- A szívritmus-szabályozóval rendelkező személyek tartsanak legalább 30 cm távolságot a bekapcsolt indukciós főzőzónáktól.
- Amikor az élelmiszert forró olajba helyezi, az olaj kifröccsenhet.

 **FIGYELMEZTETÉS!** Tűz- és robbanásveszély

- A felforrósított zsírok és olajok gyúlékony gőzöket bocsáthatnak ki. Zsírral vagy olajjal való főzéskor tartsa azoktól távol a nyílt lángot és a forró tárgyakat.
- A nagyon forró olaj által kibocsátott gőzök öngyulladását okozhatnak.
- Az ételmaradékot tartalmazó használt olaj az első használatkor alkalmazott hőfoknál alacsonyabb értéken is tüzet okozhat.
- Ne tegyen gyúlékony anyagot vagy gyúlékony anyaggal szennyezett tárgyat a készülékbe, annak közelébe, illetve annak tetejére.

⚠ FIGYELMEZTETÉS! A készülék károsodásának veszélye áll fenn.

- Ne helyezzen forró főzőedényt a kezelőpanelre.
- Ne helyezzen forró fedőt a főzőlap üvegfelületére.
- Ne hagyja, hogy a főzőedényből elforrjon a folyadék.
- Ügyeljen arra, hogy ne ejtsen tárgyat vagy főzőedényt a készülékre. A készülék felülete megsérülhet.
- Üres főzőedénnyel vagy főzőedény nélkül ne kapcsolja be a főzőzónákat.
- Ne tegyen alufóliát a készülékre.
- Az öntöttvasból vagy alumínium öntvényből készült, illetve sérült aljú edények megkarcolhatják az üveg- / üvegkerámia felületet. Az ilyen tárgyakat mindig emelje fel, ha a főzőfelületen odébb szeretné helyezni ezeket.
- A készülék kizárólag ételkészítési célokat szolgál. Tilos bármilyen más célra, például helyiség fűtésére használni.

Ápolás és tisztítás

- Rendszeresen tisztítsa meg a készüléket, hogy elkerülje a felület károsodását.
- Kapcsolja ki a készüléket, és hagyja lehűlni, mielőtt megtisztítaná.
- Karbantartás előtt húzza ki a konnektorból a készülék hálózati vezetékét.
- A készülék tisztításához ne használjon vízsugarat vagy gőzt.
- A készüléket puha, nedves ruhával tisztítsa. Csak semleges tisztítószerrel használjon. Ne használjon semmilyen súrolószerrel, súrolószivacsot, oldószert vagy fém tárgyat.

Szerviz

- A készülék javítását bízza a márkaszervizre.
- Csak eredeti pótalkatrészeket használjon.

Ártalmatlanítás

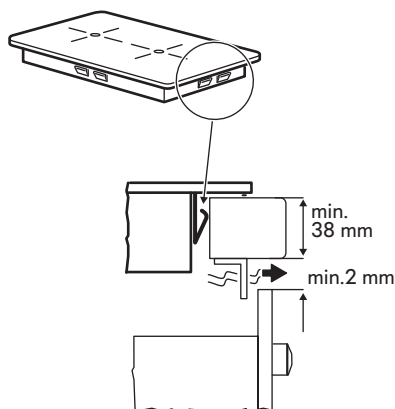
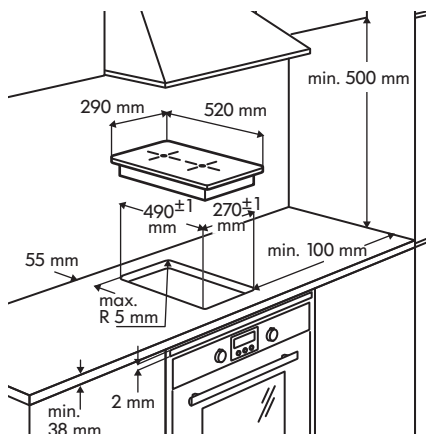
⚠ FIGYELMEZTETÉS! Sérülés- vagy fulladásveszély.

- A készülék megfelelő ártalmatlanítására vonatkozó tájékoztatásért lépjen kapcsolatba a helyi hatóságokkal.
- Válassza le a készüléket az elektromos hálózatról.
- A készülék közelében vágja át a hálózati kábelt, és tegye a hulladékba.

Üzembe helyezés

Általános tudnivalók

- i** Az üzembe helyezési folyamatnak be kell tartania a használat helye szerinti ország hatályos törvényeit, jogszabályait, előírásait és szabványait (elektronikus biztonsági szabályok és rendelkezések, előírászerű újrahasznosítás stb.).



Fontos!

- Az üzembe helyezésre vonatkozó további információkért olvassa el a Szerelési utasításokat.
- Ha nincs sütő a főzőlap alatt, illesszen be egy elválasztólapot a főzőlap aljától minimum 20 mm távolságra.
- A készülékhez mellékelt szerelvénytasakban található, megfelelő tömítőanyag segítségével védje a munkalap vágott felületeit a nedvesség ellen. A tömítőanyag hézagmentes tömítést biztosít a készülék és a munkalap között.
- A készülék és a munkalap közé nem szabad szilikonos tömítőmasszát tenni.

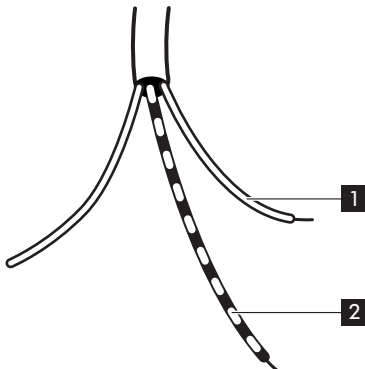
Elektromos csatlakoztatás

⚠ FIGYELMEZTETÉS! Lásd a „Biztonság” című fejezetet.

⚠ FIGYELMEZTETÉS! Minden elektromos csatlakoztatást feljogosított szerelőnek kell elvégeznie.

Elektromos csatlakoztatás

- A csatlakoztatás előtt győződjön meg arról, hogy a készüléknek az adattáblán feltüntetett névleges feszültsége megegyezik-e a rendelkezésre álló tápfeszültséggel. Ugyancsak ellenőrizze a készülék névleges teljesítményét, és gondoskodjon arról, hogy a vezeték megfelelően legyen méretezve, hogy alkalmas legyen a készülék névleges teljesítményéhez (lásd a Műszaki információk c. fejezetet). Az adattábla a főzőlap alsó készülékházán található.
- A készüléket csatlakozó vezetékkel együtt szállítják. Ezt megfelelő, az azonosító lapon feltüntetett terhelés elviselésére alkalmas dugasszal kell felszerelni. A dugasz kábelhez való csatlakoztatásához kövesse a következő ábrán látható jelzéseket.



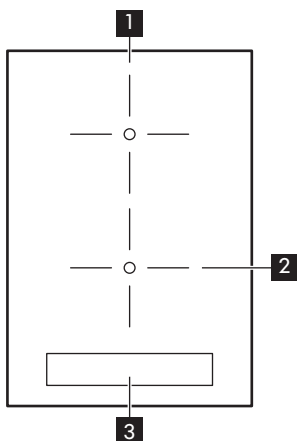
A csatlakozókábel cseréje

- A csatlakozókábel cseréjéhez a műszerész speciális felszerelésére van szükség. Kizárólag a márkaszerviz által biztosított, eredeti alkatrészt használjon. A dugaszt megfelelő konnektorhoz kell csatlakoztatni. Ha a készüléket közvetlenül az elektromos hálózatra csatlakoztatják, akkor egy kétpólusú, minimum 3 mm-es érintkezőhézaggal rendelkező és az előírt terheléshez alkalmas típusú kapcsolót kell a készülék és a hálózat közé felszerelni az érvényes szabályok szerint.
- A csatlakozókábelt úgy kell elhelyezni, hogy azt sehol ne érhesse a szobahőmérsékletnél 70 °C-kal magasabb hő. A barna (vagy fekete) színű fázisvezeték (ami az „L” jelű érintkezőtől érkezik) mindig az elektromos hálózat fázisához kell csatlakoztatni.

⚠ FIGYELMEZTETÉS! Miután a csatlakozás megtörtént a táphálózatra, úgy ellenőrizze, hogy az összes főzőzóna használatra kész-e, hogy rövid időre mindegyiket maximális teljesítményre állítja.

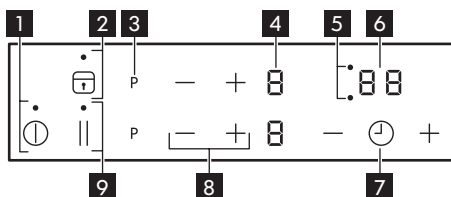
Termékleírás

Főzőfelület elrendezése



- 1** Egyszeres főzőzóna (180 mm) 1800 W, Rásegítés funkcióval 2500 W
- 2** Egyszeres főzőzóna (180 mm) 1800 W, Rásegítés funkcióval 2500 W
- 3** Kezelőpanel

Kezelőpanel elrendezés



- 1** A főzőlap be- és kikapcsolásához.
- 2** A gombzár vagy a gyerekzár be- és kikapcsolásához.
- 3** **P** A Rásegítés funkció bekapcsolásához (a kijelzőn látható).
- 4** A hőfokbeállítás kijelzése: .
- 5** Időzítés jelzők a főzőzónákhoz.
- 6** Időzítő kijelzés: **00 - 99** perc.
- 7** **+ / -** Gomb az időzítő növeléséhez, illetve csökkentéséhez.
- 8** **+ / -** Gomb a hőfokbeállítás növeléséhez, illetve csökkentéséhez.
- 9** **||** A STOP+GO funkció bekapcsolása.

Teljesítménybeállítás kijelzése

Kijelző	Leírás
	A főzőzóna ki van kapcsolva.
	A főzőzóna működik.

Kijelző	Leírás
+ számjegy	Üzemzavar lépett fel. Lásd a „Hibaelhárítás” című részt.
	Egy főzőzóna még mindig forró (maradékhő).
	Aktív a Zár/Gyermekbiztonság funkció.
	Nem megfelelő vagy túl kicsi a főzőedény, vagy nincs főzőedény a főzőzónán.
	Aktív az Automatikusan kikapcsolás funkció.

Kijelző	Leírás
	A STOP+GO funkció működik.

Maradékhő visszajelző

⚠ FIGYELMEZTETÉS! Maradékhő miatti égési sérülés veszélye áll fenn! A kikapcsolás után a főzőzónának kell egy kis idő a lehűléshez. Figyelje a maradékhő visszajelzőt .

Használja a maradékhőt élelmiszerek megolvasztására vagy ételek melegen tartására.

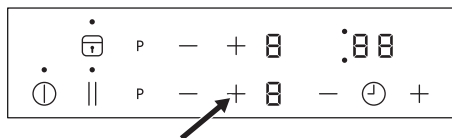
Napi használat

① Be- és kikapcsolás

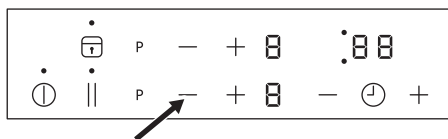
Érintse meg a gombot 1 másodpercig a készülék indításához vagy leállításához.

A teljesítménybeállítás elvégzése

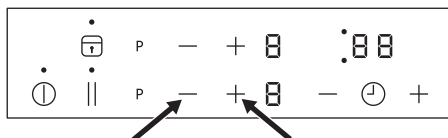
A teljesítményfokozat a gomb segítségével növelhető.



A teljesítményfokozat a gomb segítségével csökkenthető.



Érintse meg egyszerre a kiválasztott főzőzóna és kezelőgombjait a főzőzóna kikapcsolásához. A beállítás visszatér a jelzésre.

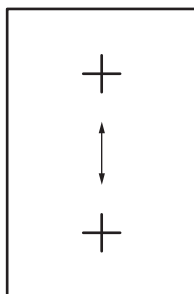


P A Rásegítés funkció használata

A Rásegítés funkció további teljesítményt tesz elérhetővé az indukciós főzőzónák számára. Érintse meg a **P** gombot a funkció bekapcsolásához; a **P** visszajelző világítani kezd a kijelzőn. Maximum 10 perc elteltével az indukciós főzőzónák automatikusan visszatérnek a **9** főzési fokozatra.

Teljesítményváltás funkció

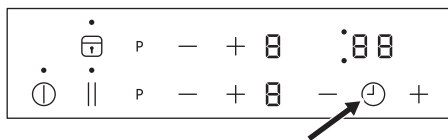
A teljesítményváltás funkció megosztja a maximális rendelkezésre álló teljesítményt a párt alkotó két főzőzóna között (lásd a képet). A Rásegítés funkció előidézheti, hogy a pár részére rendelkezésre álló maximális teljesítmény túllépésre kerül. Ezután a második főzőzóna automatikusan alacsonyabb teljesítményszintre lesz korlátozva. A csökkentett főzőzóna kijelzője a kiválasztott és a maximálisan rendelkezésre álló érték között váltakozik.



⌚ Az Időzítő használata

Érintse meg többször a **⌚** gombot, amíg a kívánt főzőzóna visszajelzője villogni nem

kezd. Például a **00** a jobb első főzőzóna esetén.



Érintse meg az Időzítő **+** vagy **-** gombját az idő **00** és **99** perc közötti beállításához. Amikor a főzőzóna visszajelzője lassabban villog, az idő visszaszámolása megkezdődött. Állítsa be a teljesítményt.

Ha a teljesítménybeállítás megtörtént, és a beállított idő letelt, hangjelzés hallható, a **00** villog, és a főzőzóna kikapcsol. Ha nincs használatban főzőzóna, és a beállított idő letelt, hangjelzés hallható, és a **00** villog.

Érintse meg a **⌚** gombot a kiválasztott főzőzóna funkciójának kikapcsolásához, és a főzőzóna visszajelzője gyorsabban kezd villogni. Érintse meg a **-** gombot, és a fennmaradó idő visszatér a **00** értékre. A főzőzóna visszajelzője kialszik.

STOP+GO



A funkció az összes üzemelő főzőzónát a **u** legalacsonyabb teljesítményű beállításra állítja. Amikor a funkció aktív, nem módosíthatja a teljesítménybeállítást. A funkcióval nem állítja le az időzítési funkciókat.

- Ennek a funkciónak a bekapcsolásához érintse meg a **||** gombot. A kijelzőn megjelenik a **u** szimbólum.
- Ennek a funkciónak a kikapcsolásához érintse meg a **||** gombot. Megjelenik a korábban beállított teljesítményérték.

Funkciózár

Amikor a főzőzónák működnek, lezárhatja a kezelőpanelt, de ezzel nem kapcsolja ki a készüléket. Ezzel megelőzi a teljesítménybeállítás véletlen módosítását.

Elsőként állítsa be a teljesítményt.

Ennek a funkciónak az aktiválásához érintse meg a  gombot. A(z)  jel 4 másodpercig világít. Ezzel nem kapcsolja ki az időzítési funkciókat.





Ennek a funkciónak a kikapcsolásához érintse meg a  gombot. Megjelenik a korábban beállított teljesítményérték.

A készülék kikapcsolásakor ezt a funkciót is kikapcsolja.





Gyerekszár

Ez a funkció megakadályozza a készülék véletlen üzemeltetését.




A gyerekszár bekapcsolása


- Kapcsolja be a készüléket a  gombbal. **Ne végezzen teljesítménybeállítást.**
- Érintse meg a  gombot 4 másodpercig. A kijelzőn megjelenik a  szimbólum.
- Kapcsolja ki a készüléket a  gombbal.

A gyerekszár kikapcsolása

- Kapcsolja be a készüléket a  gombbal. **Ne végezzen teljesítménybeállítást.** Érintse meg a  gombot 4 másodpercig. A kijelzőn megjelenik a  szimbólum.
- Kapcsolja ki a készüléket a  gombbal.



A gyerekszár hatálytalanítása egyetlen főzési műveletre





- Kapcsolja be a készüléket a  gombbal. A kijelzőn megjelenik a  szimbólum.
- Érintse meg a  gombot 4 másodpercig. **Végezze el a teljesítménybeállítást 10 másodpercen belül.** Működtetheti a főzőlapot.



- Amikor a készüléket a  kapcsolóval állítja le, ismételten üzembe lép a gyerekszár.

Automatikus kikapcsolás

A funkció automatikusan leállítja a főzőlapot, ha:

- valamennyi főzőzóna ki van kapcsolva.
- nem végzett teljesítménybeállítást a főzőlap bekapcsolása után.
- lefedte valamelyik szimbólumot valamilyen tárggyal (serpenyő, konyharuha stb.) több mint kb. 10 másodpercig.
- nem kapcsolta ki az egyik főzőzónát egy bizonyos idő elteltével, vagy nem módosította a teljesítménybeállítást, vagy ha túlhevülés történik (pl. amikor a serpenyőből elpárolog minden nedvesség). A  szimbólum világítani kezd. Az ismételt használat előtt a főzőzónát  helyzetbe kell állítania.








Teljesítménybeállítás	Automatikus kikapcsolás ennyi idő után
	6 óra
	5 óra
	4 óra
	1,5 óra

-  Nem megfelelő edény használata esetén a kijelzőn  jelenik meg, majd 2 perc elteltével az adott főzőzóna visszajelzője kikapcsol.




OffSound Control (hangjelzések ki- és bekapcsolása)


Alapértelmezés szerint a készülék hangjelzései be vannak kapcsolva.


A hangjelzések be- és kikapcsolása:


1. Kapcsolja ki a készüléket.
2. Érintse meg a  gombot 3 másodpercig. A kijelző bekapcsol, majd kikapcsol.
3. Érintse meg a  gombot 3 másodpercig. A  vagy  jelenik meg.
4. Érintse meg az Időzítő  gombját az alábbiak egyikének kiválasztásához:
 -  - a hang kikapcsol.
 -  - a hang bekapcsol.

A kiválasztás megerősítéséhez várja meg, hogy a készülék automatikusan kikapcsoljon.


-  Ha véletlenül megnyomja a  gombot, kódok listája jelenik meg. Ez kizárólag szerviz célokat szolgál. A menü elhagyásához érintse meg ismét a  gombot, vagy várja meg, hogy a főzőlap automatikusan kikapcsoljon.

Amikor a funkció beállítása , a hangjelzés csak akkor szólal meg, amikor:


- megérinti a  gombot,
- lejár a Percszámláló funkció beállított ideje,
- valamit rátesz a kezelőpanelre.

-  Amennyiben probléma merül fel a tápfeszültséggel, és a készülék kikapcsol, akkor nem őrzi meg a korábbi beállításokat.

Hasznos tanácsok és javaslatok**Működés közben hallható hangok**

-  A főzőzónák működésekor előfordulhat, hogy rövid bűgás hallható. Ez minden üvegkerámia főzőzónára jellemző, de nem befolyásolja sem a készülék élettartamát, sem annak működését.

Edények indukciós főzőzónákhoz

-  Az indukciós főzőzónákat megfelelő edényekkel használja.

A főzőedény anyaga


- **megfelelő:** öntöttvas, acél, zománczott acél, rozsdamentes acél, többbrétégű

edényalj (a gyártó által megfelelőnek jelölve).

- **nem megfelelő:** alumínium, réz, sárgaréz, üveg, kerámia, porcelán.

A főzőedény akkor megfelelő indukciós tűzhelylaphoz, ha...

- ... egy kevés víz nagyon gyorsan felforr a legmagasabb teljesítményre beállított zónán...
- ... a mágnes hozzátapad a főzőedény aljához.

-  A főzőedény alja legyen minél vastagabb és laposabb.

Edényméret

Az indukciós főzőzónák automatikusan alkalmazkodnak a főzőedény aljának





méretéhez. Azonban a főzőzőna méretétől függően az edénynek egy minimális átmérővel rendelkeznie kell.

Főzőzőna	A főzőedény aljának minimális átmérője [mm]
-----------------	---

Hátsó főzőzőna	145
Elülső főzőzőna	145

Ápolás és tisztítás

Általános tudnivalók

-  **FIGYELMEZTETÉS!** Kapcsolja ki a készüléket, és hagyja lehűlni, mielőtt megtisztítaná.
-  **FIGYELMEZTETÉS!** Biztonsági okokból ne tisztítsa a készüléket gőzborotvával vagy nagynyomású tisztítóberendezéssel.
-  **FIGYELMEZTETÉS!** Az éles eszközök és a dörzshatású tisztítóanyagok károsítják a készüléket. Tisztítsa meg a készüléket és távolítsa el a maradványokat mosogatószeres vízzel minden használatot követően. Távolítsa el a tisztítószer maradványait is.
-  Az üvegkerámiáról nem eltávolítható karcolások vagy sötét foltok nem befolyásolják a készülék működését.



Az ételmaradványok és a ráégett ételmaradványok eltávolítása

1. A cukrot tartalmazó ételeket, a műanyagokat, az alufólia-maradványokat azonnal el kell távolítani, az üvegkerámia felület megtisztítására a legjobb szerszám a kaparó (nincs mellékelve a készülékhez). Helyezzen az üvegkerámia felületre egy ferdén tartott kaparókést, és a pengét a felületen csúsztatva távolítsa el a maradványokat. Nedves ruhával és kevés mosogatószerrel törölje át a készüléket. Végül a készüléket tiszta ruhával törölje szárazra.
2. A vízkő karikákat, a vízfolt karikákat, a zsírfoltokat, a fényes fémek elszíneződéseket az üvegkerámia, illetve a rozsdamentes felületek tisztítására szolgáló szerekkel kell eltávolítani, miután a készülék lehűlt.

Hibaelhárítás

-  **FIGYELMEZTETÉS!** Lásd a „Biztonság” című fejezetet.


Mit tegyek, ha...

Jelenség	Lehetséges ok	Elhárítás
A készülék nem kapcsolható be vagy nem működik.	A készülék nincs csatlakoztatva az elektromos hálózathoz, vagy csatlakoztatása nem megfelelő.	Ellenőrizze, hogy a készülék jól van-e csatlakoztatva az elektromos hálózathoz. A megfelelő üzembe helyezés biztosításához hívjon ki egy feljogosított szerelőt.
	A készülék bekapcsolása óta eltelt több mint 10 másodperc.	Kapcsolja be újra a készüléket.
	A gyerekzár vagy a funkciózár be van kapcsolva  .	Iktassa ki a Gyerekzárát (Lásd a „Gyerekzár” vagy a „Funkciózár” című részt).
	Egyidejűleg több szimbólumot is megérintett.	Csak egyetlen szimbólumot érintsen meg.
Hangjelzés hallható, és a készülék kikapcsol.	Egy vagy több szimbólum 10 másodpercnél tovább le volt fedve.	Szüntesse meg a szimbólumok lefedését.
A kijelző két teljesítménybeállítás között váltogat.	A Teljesítményváltás funkció az adott főzőzóna teljesítményét csökkenti.	Lásd a „Teljesítményváltás funkció” c. részt.
A maradékhő visszajelző nem jelez semmit.	A főzőzóna csak rövid ideig üzemelt, ezért még nem meleg.	Ha a főzőzónának forrónak kellene lennie, forduljon az ügyfélszolgálathoz.
Nincs jelzés, amikor megérinti a kezelőpanel szimbólumait.	A jelzések ki vannak kapcsolva.	Kapcsolja be a jelzéseket. Lásd a OffSound Control című szakaszt.
 világítani kezd a teljesítménybeállítás kijelzőjén.	Nem megfelelő főzőedény.	Használjon megfelelő főzőedényt.
	Nincs főzőedény a főzőzónára helyezve.	Helyezzen egy főzőedényt a főzőzónára.
	A főzőedény aljának átmérője túl kicsi a főzőzónához képest.	Tegye át egy kisebb főzőzónára.

Jelenség	Lehetséges ok	Elhárítás
E szimbólum és egy szám jelenik meg az időzítő kijelzőjén.	Elektronikus részegység hiba.	Húzza ki néhány percre a készülék hálózati kábelének csatlakozódugóját a csatlakozóaljzatból. Távolítsa el a biztosítékot, várjon egy percig, majd tegye vissza a biztosítékot. Amennyiben a hiba továbbra is fennáll, a megfelelő üzembe helyezés biztosításához hívjon ki egy feljogosított szerelőt.
E3 világítani kezd az időzítő kijelzőjén a készülék bekapcsolása után.	Az elektromos csatlakoztatás helytelen.	Ellenőrizze, hogy a készülék jól van-e csatlakoztatva az elektromos hálózathoz. A megfelelő üzembe helyezés biztosításához hívjon ki egy feljogosított szerelőt.
E4 világítani kezd az időzítő kijelzőjén.	A főzőzóna túlhevülés elleni védelme működésben van.	Kapcsolja ki a készüléket. Vegye le a forró főzőedényt. Kb. 30 másodperc múlva kapcsolja be újból a főzőzónát. A E4 szimbólum eltűnik, a maradékhő visszajelző tovább világíthat. Hűtse le a főzőedényt, és ellenőrizze az „Edények az indukciós főzőzónákhoz” c. résznek megfelelően.
EB világítani kezd az időzítő kijelzőjén.	Az elektromos csatlakoztatás helytelen. A főzőlap csak egyetlen fázisra van kötve.	Ellenőrizze, hogy a készülék jól van-e csatlakoztatva az elektromos hálózathoz. A megfelelő üzembe helyezés biztosításához hívjon ki egy feljogosított szerelőt.
	Az elektronika megsérülhet.	Forduljon az IKEA áruház ügyfélszolgálatához.







Jelenség	Lehetséges ok	Elhárítás
Folyamatos hangjelzés hallható.	Az elektromos csatlakoztatás helytelen.	Feszültségmentesítse a főzőlapot. A megfelelő üzembe helyezés biztosításához hívjon ki egy feljogosított szerelőt.

Ha hiba történik, először próbálja meg saját maga megoldani a problémát. Ha nem talál egyedül megoldást a problémára, forduljon az IKEA áruház ügyfélszolgálatához. Az IKEA által jóváhagyott csatlakoztatók teljes listája a kézikönyv végén található.

 Ha helytelenül használta a készüléket, vagy nem bejegyzett szakember végezte el az üzembe helyezést, akkor nem biztos, hogy az ügyfélszolgálati munkatárs vagy az eladó kiszállása ingyenes lesz, még a garanciális időszakban sem.

Műszaki adatok

Adattábla

<p>Made in Italy © Inter IKEA Systems B.V. 1999</p> <p>000.000.00</p> <p>21552 IKEA of Sweden AB SE - 343 81 Älmhult</p> <p>TYPE H0000-0/0 Max Power = 6W</p>	<p> Design and Quality IKEA of Sweden</p> <p>POM</p> <p>PNC. 000000000 00 S.N.: 00000000</p>	<p>  0476  ZO</p> <p>MOD: G2X XX mbar = XXkW G3X XX mbar = XXXg/h</p> <p></p> <p>220-240 V ~ 50-60 Hz</p>	<p></p> <p>00000000000000000000</p>
---	---	---	--

A fenti rajz a készülék adattábláját ábrázolja (az adott termék beazonosítására szolgáló sorozatszám nélkül), amely a készülékház alsó felületén található.

Kedves Vásárlónk! Kérjük, a kiegészítő adattáblát a használati utasítással együtt

őrizze. Ez lehetővé teszi, hogy - a főzőlap pontosabb beazonosítása révén - jobban a segítségére lehessünk, amennyiben a jövőben szüksége lenne a támogatásunkra. Köszönjük a segítségét!

Energihatékonyság

Termékismertető az EU 66/2014 szabvány szerint, mely kizárólag az EU piacra érvényes

A készülék azonosítójele		MÖJLIG 302-371-38
Főzőlap típusa		Beépíthető főző- lap
Főzőzónák száma		2
Fűtési technológia		Indukciós
Kör alakú főzőzónák átmérője (Ø)	Középső első Középső hátsó	18,0 cm 18,0 cm
Energiafogyasztás főzőzónánként (EC electric cooking)	Középső első Középső hátsó	184,4 Wh/kg 180,5 Wh/kg
Főzőlap energiafogyasztása (EC electric hob)		182,5 Wh/kg

EN 60350-2 - Háztartási elektromos főzőkészülékek - 2. rész: Főzőlapok - Teljesítménymérési módszerek


Energiatakarékosság


A mindennapos főzés közben energiát takaríthat meg az alábbi ötletek betartásával.

- Víz melegítésekor csak a szükséges vízmennyiséget használja.

- Lehetőség szerint mindig tegyen fedőt a főzőedényre.
- A főzőedényt már bekapcsolás előtt helyezze a főzőzónára.
- A kisebb főzőedényt a kisebb főzőzónára helyezze.
- A főzőedényt a főzőzóna közepére helyezze.
- A maradékhot használja az étel melegen tartásához vagy felolvasztásához.

Környezetvédelmi tudnivalók

A  következő jelzéssel ellátott anyagokat hasznosítsa újra. Újrahasznosításhoz tegye a megfelelő konténerekbe a csomagolást. Járuljon hozzá környezetünk és egészségünk védelméhez, és hasznosítsa újra az elektromos és elektronikus

hulladékot. A  tiltó szimbólummal ellátott készüléket ne dobja a háztartási hulladék közé. Juttassa el a készüléket a helyi újrahasznosító telepre, vagy lépjen kapcsolatba a hulladékkezelésért felelős hivatallal.

IKEA GARANCIA

Meddig érvényes az IKEA garancia?

Az IKEA-ban vásárolt készülékére a vásárlás napjától számított 5 év garanciát vállalunk. A vásárlás bizonyítékaként az eredeti nyugta szolgál. A garancia alapján végzett szervizelés nem hosszabbítja meg a készülék garanciális időszakát.

Ki végzi majd a szervizelést?

A szervizelést az IKEA szolgáltatója végzi saját szervizelési tevékenységében vagy hivatalos szervizpartneri hálózatában.

Mire vonatkozik a garancia?

A garancia az IKEA áruházban történt vásárlás napjától kezdve vonatkozik a készülék azon hibáira, amelyeket a hibás gyártás vagy anyaghibák okoznak. A garancia csak háztartási célú használat esetén érvényes. A kivételek a "Mire nem terjed ki a garancia?" cím alatt találhatóak. A garanciális időszak alatt a garancia kiterjed a hiba megszüntetésével kapcsolatban felmerülő költségekre (pl. javítás, alkatrészek, munka és utazás), feltéve ha javítás céljából speciális kiadások nélkül hozzáférhető a készülék, valamint ha a hibát a garancia által fedezett hibás gyártás vagy anyaghibák okozták. Ezekre a feltételekre az Európai Unió iránymutatásai (99/44/EK) és az adott helyi jogszabályok tekintendők irányadónak. A kicserélt alkatrészek az IKEA tulajdonát képezik

Mit tesz az IKEA a probléma megszüntetése érdekében?

Az IKEA által kijelölt szolgáltató megvizsgálja a terméket és - saját belátása szerint - eldönti, hogy vonatkozik-e a garancia a problémára. Ha igen, akkor az IKEA szolgáltatója vagy annak hivatalos

szervizpartnere - saját szerviztevékenységén belül és a saját belátása szerint - megjavítja, vagy egy ugyanolyan vagy hasonló termékre kicseréli a meghibásodott terméket.

Mire nem terjed ki a garancia?

- Normál kopás és elhasználódás.
- Szándékosságból vagy hanyagságból eredő károsodás, a használati útmutató be nem tartása, a helytelen üzembe helyezés vagy a nem megfelelő feszültségre kapcsolás miatti károsodás, a kémiai vagy elektrokémiai reakció miatti károsodás, a rozstda, korrózió vagy víz miatti károsodás, beleértve - korlátozás nélkül - a vezetékes víz túlzott kalciumtartalma miatti károsodást is, valamint a normálistól eltérő környezeti viszonyok miatti károsodás.
- Az elhasználódó alkatrészek, így az elemek és izzók.
- A készülék normál használatát nem befolyásoló funkció nélküli és díszítő elemek, beleértve a karcolásokat és az esetleges színeltéréseket is.
- Az idegen tárgyak vagy anyagok miatti, valamint a szűrők, lefolyórendszerek vagy szappanadagolók tisztítása vagy eltömődésének megszüntetése miatti véletlen károsodás.
- Az alábbi alkatrészek károsodása: kerámiaüveg, tartozékok, cserépedény- és evőeszköz-kosarak, bevezető és elvezető csövek, tömitések, izzók és izzóburkolatok, védőrácsok, gombok, készülékházak és készülékház-részek. Hacsak ezekről a károsodásokról nem bizonyítható be, hogy gyártási hibák okozták őket.
- Azon esetek, amikor a helyszínre kiszálló szakember nem talál hibát.
- Azon javítások, amelyeket nem a mi szolgáltatónk és/vagy valamilyen hivatalos szerződéses szervizpartner

végez el, illetve amikor nem eredeti alkatrészek kerülnek felhasználásra.

- Azon javítások, amelyek a hibás vagy nem a specifikáció szerint végzett üzembe helyezés miatt szükségesek.
- A készülék nem háztartási célú használata, tehát például professzionális használat esetén.
- Szállítási károsodások. Ha az ügyfél szállítja a terméket otthonába vagy egy más címre, az IKEA nem felelős semmilyen kárért, ami a szállítás közben esetleg történik. Azonban ha az IKEA kézbesíti a terméket az ügyfél szállítási címére, akkor az ilyen szállítás alatt keletkezett károokra a jelen jótállás fedezetet nyújt.
- Az IKEA készülék eredeti üzembe helyezésének költsége. Azonban az IKEA egy szolgáltatója vagy annak hivatalos szervizpartnere kijavítja vagy kicseréli a készüléket a jelen jótállás feltételei alapján, a szolgáltató vagy annak hivatalos szervizpartnere fogja szükség esetén újra üzembe helyezni a javított készüléket, vagy üzembe helyezni a csere készüléket.

Ez a korlátozás nem vonatkozik az olyan hibátlan munkára, amelyet a mi eredeti alkatrészeinket felhasználva azért végez egy szakember, hogy a készüléket egy másik EU tagállam műszaki biztonsági normáihoz igazítsa.

Az adott ország törvényeinek hatálya

Az IKEA garancia konkrét jogokat biztosít Önnek, de ezen kívül Önnek országtól függően egyéb jogok is rendelkezésére állhatnak.

Területi érvényesség

A valamelyik EU tagállamban vásárolt és aztán egy másik EU tagállamba átvitt készülékek esetén a szervizelés az új országban érvényes garanciális feltételek keretén belül történik. A garancia alapján

csak akkor áll fenn szervizelési kötelezettség, ha:

- a készülék és annak üzembe helyezése megfelel azon ország műszaki specifikációjának, amelyben a garanciális igényt támasztják;
- a készülék és annak üzembe helyezése megfelel a szerelési útmutatóban és felhasználói kézikönyv biztonsági információiban foglaltaknak;

IKEA készülékekre szakosodott SZERVIZ

Kérjük, forduljon bizalommal az IKEA vevőszolgálathoz:

1. a jelen garancia szerinti igényt kíván bejelenteni;
2. felvilágosítást szeretne kérni az IKEA készüléknek az IKEA konyhabútorba való beépítését illetően. A szerviz nem szolgál felvilágosítással:
 - az IKEA konyha beszerelését,
 - az elektromos csatlakoztatást (ha a készüléket hálózati dugó és vezeték nélkül szállítják), valamint a víz- és gázbekötést illetően, mert ezeket hivatalos szervizmérnöknek kell elvégeznie.
3. felvilágosítást szeretne kérni az IKEA készülék specifikációját és használati útmutatójának tartalmát illetően.

Annak érdekében, hogy a lehető legjobb segítséget kapja tőlünk, figyelmesen olvassa át a jelen füzet szerelési útmutató és/vagy felhasználói kézikönyv részét, mielőtt hozzánk fordulna.

Elérhetőségünk szervizelési igény esetén



Az IKEA által kijelölt kapcsolatok teljes listája és azok telefonszámai a jelen kézikönyv utolsó oldalán található.

i A gyorsabb szervizelés érdekében azt javasoljuk, hogy a jelen kézikönyv végén található telefonszámokat használja. Fontos, hogy mindig a szervizelendő készülékhez tartozó kézikönyvben található számokra hivatkozzon. A felhívásunk előtt, készítse elő azon készülék IKEA cikkszámát (8 jegyű kód) és a sorozatszámát (a típustáblán található 8 jegyű szám), mely esetében segítségre van szüksége.

i **ŐRIZZE MEG A VÁSÁRLÁSI NYUGTÁT!**

Ez bizonyítja a vásárlást és ez kell a garancia érvényesítéséhez is. Hasznos tudnivaló, hogy a vásárlási nyugtán is fel van tüntetve az Ön által vásárolt minden készülék IKEA neve és cikkszama (8 jegyű kód).

Egyéb segítségre van szüksége?

Ha bármilyen olyan kérdése van, amely nem a készülékek szervizével kapcsolatos, kérjük, forduljon a legközelebbi IKEA áruház vevőszolgálatához. Javasoljuk, hogy figyelmesen olvassa át a készülékhez tartozó dokumentációt, mielőtt hozzánk fordulna.

Country	Phone number	Call Fee	Opening time
België	070 246016	Binnenlandse gesprekskosten	8 tot 20 Weekdagen
Belgique		Tarif des appels nationaux	8 à 20. En semaine
България	00359888164080 0035924274080	Такса за повикване от страната	От 9 до 18 ч в работни дни
Česká republika	246 019721	Cena za místní hovor	8 až 20 v pracovních dnech
Danmark	70 15 09 09	Landstakst	man. - fre. 09.00 - 20.00 lør. - søn. 09.00 - 18.00
Deutschland	+49 1806 33 45 32*	* 0,20 €/Verbindung aus dem Festnetz max. 0,60 €/Verbindung aus dem Mobilfunknetz	Werktags von 8.00 bis 20.00
Ελλάδα	211 176 8276	Υπεραστική κλήση	8 έως 20 κατά τις εργάσιμες ημέρες
España	91 1875537	Tarifa de llamadas nacionales	De 8 a 20 en días laborables
France	0170 36 02 05	Tarif des appels nationaux	9 à 21. En semaine
Hrvatska	00385 1 6323 339	Trošak poziva 27 lipa po minuti	radnim danom od ponedjeljka do petka od 08:00 do 16:00
Ireland	0 14845915	National call rate	8 till 20 Weekdays
Ísland	5880503	Innanlandsgjald fyrir síma	9 til 18. Virka daga
Italia	02 00620818	Tariffa applicata alle chiamate nazionali	dalle 8 alle 20 nei giorni feriali
Κυπρος	22 030 529	Υπεραστική κλήση	8 έως 20 κατά τις εργάσιμες ημέρες
Lietuva	5 230 06 99	Nacionalinių pokalbių tarifai	Pr. - Ketv.: 8:00 – 12:00, 12:45 – 17:00 Pntk.: 8:00 – 12:00, 12:45 – 15:45
Magyarország	061 998 0549	Belföldi díjszabás	Hétköznap 8 és 10 óra között
Nederland Luxembourg	0900 - 235 45 32 (0900-BEL IKEA) 0031 - 50 316 8772 (internationaal)	Geen extra kosten. Alleen lokaal tarief.	ma-vr: 8.00 - 21.00 zat: 9.00 - 21.00 zon / pub. vakantie: 10.00 - 18.00
Norge	22 72 35 00	Takst innland	8 til 20 ukedager
Österreich	+43-1-2056356	max. 10 Cent/min.	Mo - Fr 8.00 - 20.00 Uhr
Polska	801 400 711	Stawka wg taryfy krajowej	Od 8 do 20 w dni robocze
Portugal	211557985	Chamada Nacional	9 às 21. Dias de Semana *excepto feriados
România	021 211 08 88	Tarif apel național	8 - 20 în zilele lucrătoare
Россия	8 495 6662929	Действующие телефонные тарифы	с 8 до 20 по рабочим дням Время московское
Schweiz	031 5500 324	Tarif für Anrufe im Bundesgebiet	8 bis 20 Werktage
Suisse		Tarif des appels nationaux	8 à 20. En semaine
Svizzera		Tariffa applicata alle chiamate nazionali	dalle 8 alle 20 nei giorni feriali
Slovensko	(02) 3300 2554	Cena vnútroštátneho hovoru	8 až 20 v pracovných dňoch
Suomi	030 6005203	Lankapuhelinverkoista 0,0835 €/puhelu + 0,032 €/min Matkapuhelinverkoista 0,192 €/min	arkipäivisin 8.00 - 20.00
Sverige	0775 700 500	lokalsamtal (lokal taxa)	mån-fre 8.30 - 20.00 lör-sön 9.30 - 18.00
Україна	044 586 2078	Міжміські дзвінки платні	9 - 21 в робочі дні
United Kingdom	020 3347 0044	National call rate	9 till 21. Weekdays
Србија	+381 11 7 555 444 (ако позивате изван Србије) 011 7 555 444 (ако позивате из Србије)	Цена позива у националном саобраћају	Понедељак – субота: 09 – 20 Недеља: 09 – 18
Eesti, Latvija, Slovenija		www.ikea.com	

